Sonnabend, 24. 9. 2022 | Nr. 21

Sonderveröffentlichung

TORGAUER STADTZEITUNG

Spektakuläre Lichtshow und ein buntes Musik- und Aktivprogramm

„Torgau leuchtet“ erwartet die Besucher vom 7. bis 9. Oktober / Abschluss der LAGA

Ein spannendes Festwochenende haben die Veranstalter von „Torgau leuchtet“ zusammengestellt. Hier ist für jeden etwas dabei. Repro: Stadt Torgau

Torgau. Zum Abschluss der Landesgartenschau in zwei Wochen zeigt sich Torgau noch einmal in den schönsten Farben. Dann nämlich steht von 7. bis 9. Oktober auch wieder das beliebte Stadtfest „Torgau leuchtet“ auf dem Programm. In diesem Jahr verwandelt Installationskünstler Ingo Bracke ausschließlich Schloss Hartenfels in ein strahlendes Kunstwerk aus Licht und Klang, bezieht die Schlosskirche, den Rosengarten und die Schlossfassade am Bärengraben mit ein. Unter dem Titel „NaturBilder“ verweben sich die Blütenfarben des Spätsommers und des Herbstes mit der Renaissance-Architektur und verzaubern am 7. und 8. Oktober zwischen 19.30 und 23 Uhr wieder zahlreiche Besucher der Stadt. Rund um diesen Höhepunkt haben die Veranstalter der Stadt und mitwirkender Vereine wieder ein unterhaltsames und facettenreiches Programm gestrickt.

Legendäres Kultur-Quartier

So erwartet die Besucher am Samstag von 14 bis 19 Uhr das legendäre Kultur-Quartier, das sich von der Stadtbibliothek über das Stadtarchiv bis zur Kleinen Galerie erstreckt. So stehen ein Bücherflohmarkt, ein Bilderbuchkino, das Schreiben mit Feder und Tinte sowie das Gestalten von Kerzenbotschaften auf dem Programm. In der Kleinen Galerie können sich die Besucher auf tolle musikalische Erlebnisse, auf den Auftritt der Renaissancetänzer sowie einen Prinzen- und Prinzessinnentag freuen. Auf dem Fleischmarkt ist sowohl Samstag als auch Sonntag die Kids-Meile platziert. Zudem wird Samstag um 14 Uhr der Flohmarkt in der Ritterstraße eröffnet. Ein absolutes Higlight ist wie in jedem Jahr der Lampionumzug zusammen mit LAGA-Maskottchen Theo. Der startet um 18.45 Uhr vor der Stadtbibliothek und führt die zahlreichen Kinder über den Markt zurück zur Stadtkriche. Hier steht um 19.15 Uhr am Samstag, dem 8. Oktober, dann das große Familienkonzert „Vivaldis 4 Jahreszeiten“ auf dem Programm.

Nacht der Kirchen und Museen

Auf den beiden Bühnen auf dem Markt und auf dem Rosa-Luxemburg-Platz werden die Besucher ebenfalls bestens musikalisch unterhalten, sowohl von regionalen als auch überregionalen Acts. Ein Highlight ist der erneute Auftritt des Plattenbauorchesters am Freitagabend ab 19.30 Uhr auf der Markt-Bühne. Eingebettet in das Festwochenende ist auch die Nacht der Kirchen und Museen. Sämtliche Einrichtungen des Museumspfades haben geöffnet und das Team des Stadt- und Kulturgeschichtlichen Museums hat sich verschiedene Aktionen einfallen lassen, um die Besucher zu begeistern. Am letzten Wochenende der Landesgartenschau ist natürlich auch auf dem Konzertplatz noch einmal einiges los. So erwartet die Besucher am Freitagabend ab 18.30 Uhr ein spektakuläres Taschenlampenkonzert. Am Samstag werden die Besucher um 17 Uhr durch „The RockSet“ – eine der besten Roxette-Coverbands – unterhalten und am Sonntag beginnt um 14 Uhr die offizielle Abschlussveranstaltung der 9. Sächsischen Landesgartenschau.

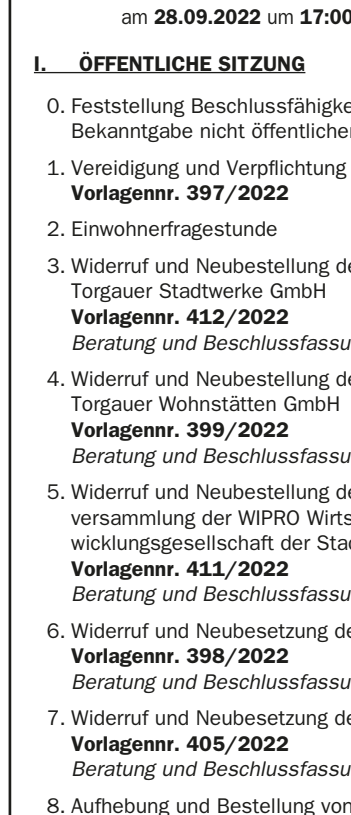
IKW 2022: Fest der Begegnung

Am morgigen Sonntag laden Organisatoren auf den Torgauer Markt

Torgau. Mit einem ganz besonderen Gottesdienst in der Stadtkirche Sankt Marien wird am morgigen Sonntag, dem 25. September, das Fest der Begegnung eröffnet. Mit diesem geben die Organisatoren der viel beschworenen Interkulturellen Woche (IKW) den Startschuss für eben diese im aktuellen Jahr. Das Ziel ist wie schon in den vergangenen 15 Jahren das gleiche geblieben: Es geht um die Stärkung der interkulturellen Gemeinschaft und des zivilgesellschaftlichen Engagements. Menschen unterschiedlicher Kulturen sollen zusammengeführt und für die Lebensweise des anderen sensibilisiert und interessiert werden. Anders ist in diesem Jahr, dass es keine zusammenhängende IKW von Samstag bis zum anderen Sonntag gibt. Vielmehr stehen bis zum Ende des Jahres in jedem Monat Aktionstage auf dem Plan. „Im Oktober findet das interkulturelle Fußballturnier in Eilenburg statt, im November zeigt das KAP-Kino einen thematisch passenden Film und am 3. Dezember veranstalten wir einen Weihnachtsmarkt im Stadtteil Nordwest“, erklärt Julia Klöppel vom Stadtteiltreff.

Das Fest der Begegnung am morgigen Sonntag setzt dennoch eine Art Startpunkt für all diese interkulturellen Initiativen, die die Stadt Torgau und das Landratsamt zusammen mit verschiedenen sozialen Trägern und Vereinen auf die Beine stellt. Der Gottesdienst um 10.30 Uhr wird musikalisch durch Jalikebba Kuyateh und seine Band Afrikora aus Leipzig umrahmt. Im Anschluss treffen sich alle Teilnehmer zum großen interkulturellen Essen auf dem Marktplatz. Die hoffentlich zahlreichen Gäste sind aufgefordert, eine Kostprobe ihrer Lieblingsspeise mitzubringen. Alle feiern und essen zusammen, tauschen sich aus, haben Spaß mit riesigen Holzspielen oder beim Urban Sketching. Und auf der Bühne sorgen Oluma aus Leipzig mit Afrobeat, Funk und Jazz musikalisch für die richtige Stimmung.

20 Jahre SML-Metallverarbeitung – Herzlichen Glückwunsch!



Torgau. Mit einem kleinen Präsent besuchte Pressesprecherin Eileen Jack in dieser Woche Roy Lovasi, Geschäftsführer der Firma SML-Metallverarbeitung GmbH, im Torgauer Gewerbering. Das Unternehmen feierte vor wenigen Tagen sein 20-jähriges Bestehen und die Stadtverwaltung wünschte „Alles Gute“ und viel Erfolg für die weitere Zukunft. Vor zwei Jahrzehnten hat alles in einer Garage in Belgern begonnen, seit 2016 hat das Unternehmen seinen Sitz im Gewerbering. Mit dem Chef selbst arbeiten hier 13 Mitarbeiter, fertigen unter anderem CNC-Frästeile für den Kranbau, den Maschinenbau und weitere Branchen. Zum Repertoire gehören zudem Schweiß- und auch Montagearbeiten, die die Mitarbeiter europaweit ausführen. *Foto: Stadt Torgau*

Bekanntmachungen

Große Kreisstadt Torgau
Der Oberbürgermeister

BEKANNTMACHUNG

zur **Sitzung des Stadtrates**
am **28.09.2022** um **17:00 Uhr** im Festsaal des Rathauses Torgau

I. ÖFFENTLICHE SITZUNG

0. Feststellung Beschlussfähigkeit, ordnungsgemäße Ladung und Bekanntgabe nicht öffentlicher Beschlüsse
1. Vereidigung und Verpflichtung des Oberbürgermeisters
   Vorlagennr. 397/2022
2. Einwohnerfragestunde
3. Widerruf und Neubestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Torgauer Stadtwerke GmbH
   Vorlagennr. 412/2022
   Beratung und Beschlussfassung
4. Widerruf und Neubestellung der Mitglieder des Aufsichtsrates der Torgauer Wohnstätten GmbH
   Vorlagennr. 399/2022
   Beratung und Beschlussfassung
5. Widerruf und Neubestellung der Mitglieder in der Gesellschafterversammlung der WIPRO Wirtschaftsförderungs- und Projektentwicklungsgesellschaft der Stadt Torgau mbH
   Vorlagennr. 411/2022
   Beratung und Beschlussfassung
6. Widerruf und Neubesetzung des Verwaltungsausschusses
   Vorlagennr. 398/2022
   Beratung und Beschlussfassung
7. Widerruf und Neubesetzung des Technischen Ausschusses
   Vorlagennr. 405/2022
   Beratung und Beschlussfassung
8. Aufhebung und Bestellung von Stellvertretern des Oberbürgermeisters im Verhinderungsfalle nach § 54 Abs. 2 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen
   Vorlagennr. 408/2022
   Beratung und Beschlussfassung
9. Überplanmäßige Ausgaben zur Finanzierung des neuen Heizkessels in der Turnhalle am Wasserturm
   Vorlagennr. 400/2022
   Beratung und Beschlussfassung
10. Überplanmäßige Ausgaben zur Finanzierung des erhöhten Reinigungsaufwandes durch den Citydienst der Stadtwerke Torgau GmbH
    Vorlagennr. 401/2022
    Beratung und Beschlussfassung
11. Überplanmäßige Ausgaben zur Finanzierung der Maßnahme „Erweiterungsanbau Kindertagesstätte (KiTa) „Wirbelwind“ Torgau OT Zinna“
    Vorlagennr. 403/2022
    Beratung und Beschlussfassung
12. Vergabe von Bauleistungen
    Erneuerung Gehweg Ludwig-Feuerbach-Straße
    Tiefbauarbeiten
    Vorlagennr. 409/2022
    Beratung und Beschlussfassung
13. Billigungsbeschluss zur Teilnahme am Bundesprogramm:
    „Sanierung kommunaler Einrichtungen in den Bereichen Sport, Jugend und Kultur“
    Sanierung städtischer Turn- und Sporthallen
    (wie z. B.: Turnhalle Am Wasserturm, Jahnturnhalle und Turnhalle Nordwest)
    Vorlagennr. 410/2022
    Beratung und Beschlussfassung
14. Information zum Haushaltsvollzug per 30.06.2022
    Vorlagennr. 414/2022
    Information
15. Information über den Stand der Gesamtfortschreibung des Integrierten Stadtentwicklungskonzeptes der Großen Kreisstadt Torgau (INSEK)
    Vorlagennr. 415/2022
    Information
16. Protokolldurchsprache - Protokoll vom 18.05.2022 (SR)
17. Protokolldurchsprache - Protokoll vom 22.06.2022 (aSR)
18. Protokolldurchsprache - Protokoll vom 06.07.2022 (SR)
19. Informationen/ Anfragen

Barth
Oberbürgermeisterin

„Hilfreich, eigenen Nachwuchs zu gewinnen“

Stadt Torgau beteiligte sich an Ausbildungsmesse in Nordwest

Torgau. Rund 30 regionale Unternehmen präsentierten sich bei der kürzlichen Familien- und Ausbildungsmesse, organisiert durch die Oberschule Torgau Nordwest. Auch die Stadtverwaltung Torgau nutzte die Gelegenheit, um sich und die Ausbildungsmöglichkeiten im Rathaus zu präsentieren. Vertreten wurde die Stadt Torgau dabei durch Dezernentin Susanne Felscher-Eichler, Hauptamtsmitarbeiterin Katja Brockmeier (Personalwesen) sowie Fabian Anton Busse und Gina Marie Mündel, die seit dem 1. August dieses Jahres eine Ausbildung zum Verwaltungsfachangestellten absolvieren.

Neben Mathe, Deutsch und Gemeinschaftskunde ist auch die Vorbereitung auf das zukünftige Berufsleben sowie die Berufsorientierung ein besonders wichtiger Aspekt der Schulausbildung. Um den Schüler eben diesen Fakt ganz deutlich zu machen, organisierte die Oberschule Torgau Nordwest auch in diesem Jahr die besagte Familien- und Ausbildungsmesse. Mit viel Liebe zum Detail gestalteten die rund 30 Unternehmen aus der gesamten Region ihre Informationsstände in den Fluren der Schule.

Die Auszubildenden der Stadtverwaltung, Fabian Anton Busse und Gina Marie Mündel, präsentierten den Beruf des Verwaltungsfachangestellten bei der Messe in der Oberschule Nordwest. Foto: Stadt Torgau

Dabei offerierten sie den Schülern und Eltern mögliche Ausbildungs- und Praktikumsplätze. In zahlreichen angeregten Gesprächen konnten auch die Mitarbeiter der Stadtverwaltung den interessierten Schülern und Eltern die Ausbildung zum/r Verwaltungsfachangestellten vorstellen und sie über das Berufsbild sowie der weiterführenden Schulausbildung kompetent beraten. Von 17 bis 19 Uhr standen sie für Fragen rund um die Berufsausbildung in der Stadtverwaltung Torgau bereit und so konnte bei dem ein oder anderen Schüler sogar schon das Interesse an einer Ausbildung oder auch einem Praktikum geweckt werden. „Wir unterstützen sehr gern derartige Projekte der Berufsorientierungsprojekte, die natürlich auch uns helfen, eigenen Nachwuchs für die Verwaltung zu gewinnen“, erklärt Dezernentin Susanne Felscher-Eichler.

IMPRESSUM

HERAUSGEBER: Stadt Torgau, Markt 1, 04860 Torgau

VERANTWORTLICH für den amtlichen Teil und die REDAKTION: Stadt Torgau, Telefon: 03421 748-0
E-Mail: amtsblatt@torgau.de

ERSCHEINUNGSWEISE:
regulär 14-tägig samstags in der Torgauer Zeitung

HERSTELLUNG/VERTRIEB:
Torgauer Verlagsgesellschaft mbH & Co. KG, Elbstraße 3, 04860 Torgau

Die nächste Ausgabe der Stadtzeitung erscheint am 8. 10. 2022.